

Número suelto . . . 10 céntimos
Número atrasado . . . 20

Suscripción En la Isla, al mes . . . Ptas. 2'00
Resto de España . . . 3'00
Extranjero, al año . . . 50'00

MAHON. VIERNES 11 FEBRERO 1927

Redacción y Administración:
CALLE NUEVA.—Teléfono 160

11 DE FEBRERO

República o dictadura

Hace algunos años, antes de la guerra, la fecha del 11 de febrero, conmemoración de la República Española, era una fiesta para los ancianos, recordatoria de sus buenos tiempos; fiesta que no lograba entusiasmar a los jóvenes que no habían conocido el horror de las guerras civiles, ni las luchas heroicas por la conquista de los derechos esenciales de la democracia.

Se había dicho a los jóvenes que República y Monarquía eran palabras que sólo afectaban a la forma de gobierno; y esto quizá era verdad en países como Inglaterra donde la Monarquía sólo era una forma.

Pero en Europa, entonces, levantábanse formidables los imperios, en Alemania, en Austria, en Rusia y en Turquía; que no eran solamente formas, sino fortalezas que eran temidas por inexpugnables.

Llegó la gran guerra y los sistemas de gobierno que parecían más fuertes fueron sometidos a la dura prueba. Basta mirar el mapa de la Europa actual para ver en qué se han convertido aquellos formidables imperios.

La fuerza aparente no era sino corrupción por dentro; por eso cayeron aquellas fortalezas y rodaron por el suelo aquellas coronas; y el instinto de conservación de los pueblos, que no quieren perecer por los errores de orgullosos gobernantes, ha creado las nuevas Repúblicas.

Dentro de algunos años, cuando se hayan remediado las desastrosas consecuencias económicas de la guerra, recobrará Europa su puesto en la cabeza de la civilización, formando una unión de Repúblicas que podrá competir ventajosamente con la unión

norte americana que hoy parece haber conquistado el lugar preeminente en el concierto de las naciones.

Los imperios nos llevaron a los horrores de la guerra; las Repúblicas asegurarán los beneficios de la paz y de la prosperidad.

Ahora podemos comprender cuán equivocados estaban los que decían que Monarquía y República eran solamente palabras que significaban formas sin trascendencia.

Aquí, en España, fué insultada por Cánovas la Monarquía Parlamentaria y consiguió Castelar que Sagasta introdujera en nuestra legislación las instituciones propias de los países civilizados. Parecía que en verdad llegaríamos a realizar los ideales democráticos dentro de la Monarquía. Pero aquello fué un sueño, una ficción que no pudo prevalecer.

Los políticos de la Restauración degeneraron: Cánovas y Sagasta, llegaron a llamarse Maura y García Prieto.

El antiguo régimen cayó, no tanto por la violencia que no llegó a ejercerse contra él, sino por su propia corrupción interior.

Ya no existe la Monarquía Parlamentaria que instituyó Cánovas del Castillo; ya no rigen las leyes democráticas que promulgó Sagasta bajo las inspiraciones de Castelar.

Ahora nos encontramos con la Dictadura como realidad presente y con la República como ideal del porvenir.

Hay que decidirse por una o por otra; y nadie dice ya que se trate de diferencias de pura forma.

Esta es la significación actual de la Fiesta del 11 de febrero, celebrada por los republicanos españoles, en pleno período de reconstrucción y reorganización.

Figuras del Republicanismo

La muerte de Zurdo Olivares

Leemos en nuestro fraternal colega «El Pueblo» de Valencia:

«Ha fallecido en Barcelona Luis Zurdo Olivares, republicano entusiasta y convencido, con quien nos unía estrecha amistad.

Zurdo Olivares baja a la tumba víctima de la gripe, que tantas víctimas ha causado durante este invierno en Barcelona. El proceso de su enfermedad ha sido rápido, rapidísimo, pues sólo guardó cama dos días.

La vida de Zurdo Olivares se desarrolló entre grandes contradicciones, hasta el extremo de haber recaído sobre su persona una sentencia de muerte.

Hijo del pueblo, Zurdo Olivares, después de no pocos esfuerzos, llegó a desempeñar el cargo de maquinista de la Compañía de M. Z. A. Amante de las reivindicaciones sociales, consagró todos sus esfuerzos a organizar a los ferroviarios.

Su actuación le valió grandes persecuciones por parte de las empresas ferroviarias, siendo despedido de la Compañía en que prestaba sus servicios.

Las contradicciones no lograron abatir aquella alma fuerte, luchando más denodadamente que nunca por sus compañeros de profesión.

Zurdo Olivares había ya apurado grandes amarguras, pero en 1890 empezó para él un verdadero calvario. Por una delación canallasca fué detenido con motivo del atentado de Cambios Nuevos, junto con otros dos maquinistas que con él habían secundado la campaña en favor de los ferroviarios.

Zurdo Olivares permaneció entonces tres meses y medio en la cárcel y en prisiones militares, en calidad de preso gubernativo. Desde prisiones fué conducido a Montjuich, de donde fué nuevamente trasladado a los Docks.

Por no alcanzarle responsabilidad alguna por aquellos hechos, fué puesto en libertad y volvió nuevamente a la pelea en favor de los ferroviarios.

Dispersos éstos por causas que no son del caso recordar, Zurdo dedicó su actividad a la política, ingresando en el partido de Unión Republicana. Por su constante actuación en los mitines de Barcelona y de la región, lo elevó al cargo de concejal de la ciudad, que desempeñó con gran entusiasmo y desinterés.

Hombre de convicciones arraigadas y de temperamento exaltado, durante los sucesos de la semana trágica del año 1909 no ocultó sus simpatías por el mismo, haciéndolas públicas de manera ostensible, viéndose obligado a emigrar. Declarado en rebeldía fué condenado a muerte. Otorgado un indulto general por aquellos sucesos, se acogió al

HUMORISMO Y LITERATURA

EL TABACO

Del «Brevario Laico» de Federico Urrecha publicado en «El Diluvio» (Barcelona) del día 6 del mes en curso.

Me cuento entre los amigos del tabaco siempre que, naturalmente, no sea de la Arrendataria. Hace años, treinta o lo menos un médico amigo que murió porque no fumaba más que espíligo o me aconsejó seriamente que prescindiera radicalmente del tabaco. Tenía, según me dijo, una predisposición

mismo, regresando a España después de haber permanecido largo tiempo en el extranjero.

La noticia de su muerte ha causado gran impresión, no sólo en Barcelona, sino en Valencia, donde contaba también con muchos amigos.

marcada para que en los pulmones se me formara una dolencia de esas que la Facultad termina siempre en «itis».

—Debe usted cuidarse—me dijo—. Los pulmones son como dos esponjas delicadas que van absorbiendo poco a poco la nicotina del tabaco y acaban con el enfermo. Es un veneno lento, pero seguro, como el de los Borgias.

Recordé que a Voltaire dijo también su médico que no tomara café porque también era un veneno lento, a lo que el solitario de Ferney, que por entonces contaba ya sesenta años, contestó:

—Muy lento debe de ser, porque hace cincuenta años que tomo café... y no siento nada.

He sido hasta ahora de la opinión del cáustico cantor de «Zadig», pero un hecho próximo a realizarse me hace vacilar. En el mes de mayo próximo va a reunirse en Praga un Congreso internacional de enemigos del tabaco, al que acudirán setecientos delegados de todas las naciones en que se fuma.

Setecientos señores que no fuman ni que ren que fumen los demás son una masa respetable, pero no lo bastante para poner en cuidado al monopolio del tabaco, que en todas las naciones en que existe va a gusto en el machito. Pero van a demostrar que el tabaco acorta la vida, entenebrece el entendimiento y pone al corazón en frances de asistoleros. Pero como a todo hay quien gane, en Berlín acaba de celebrarse otro Congreso de médicos que ha tratado igual asunto y, como suele ser costumbre, no ha habido acuerdo. Unos han opinado como los congresistas que van a reunirse en Praga, y otros han sostenido que el cigarro es después del perro, el mejor amigo del hombre.

Para poner de acuerdo a todos hay un medio probatorio que brindo a los congresistas de Praga.

Una vez reunido el Congreso enfiabeque ro indáguese si entre sus miembros hay medía docena que estén aburridos de la vida. Si los hay, hágaseles fumar puros valencia nos de 0'20 de los que nuestra Arrendataria elabora con perfecta tranquilidad.

Si los seis congresistas aficionados al suicidio resisten la prueba sin fallecer, puede llegarse a la conclusión de que el tabaco no es un veneno, y si sucumben, como es natural, el tabaco español, un tiempo famoso, es como el tósigo de los Borgia o los filiros mortales de Locusta.

Pero, bien mirado, lector, ¿de qué futesas hablamos cuando por imperio de las circunstancias no podemos hablar de otras cosas con más enjundia!

La lucha por Shang-Hai

Enero de 1927.

El problema de China ha pasado a ser el primero en importancia de todos los que interesan a la opinión británica. Las noticias que se reciben de Extremo Oriente en el Foreign Office son francamente malas, y el gobierno no ha tenido más remedio que disponer el envío de tropas, medida a la que ha venido resistiéndose hasta el último extremo.

El total de las fuerzas que han salido de Portsmouth, Gibraltar, Malta y la India para Hankou y Shang-Hai asciende a unos 15.000 hombres. Además se hallan en camino una subdivisión de la primera escuadra del Mediterráneo y varias unidades aisladas, como destroyers, cañoneros y navíos portaaviones de las diversas bases navales de la metrópoli. A mediados de febrero Inglaterra tendrá en aguas chinas unos cincuenta barcos de guerra.

Después de esto no hay que pensar ahora en una acción combinada de las potencias como en 1900 cuando se registró la rebelión de los boxers.

La actitud claramente definida del Japón y de los Estados Unidos no da lugar a duda alguna. Ambos países no secundarán a Inglaterra en una acción naval o militar y tratarán de solventar sus diferencias con el gobierno de Cantón por medio de negociaciones directas. Lo mismo puede decirse de Francia.

Según las últimas declaraciones de sir Austen Chamberlain, ministro de Negocios Extranjeros, el gobierno británico ha sometido a los cantoneses nuevas proposiciones de arreglo del conflicto, concebidas con espíritu liberal; pero al mismo tiempo intensificó los preparativos para efectuar una gran demostración de fuerza en Shang-Hai.

La defensa de Shang-Hai es el objetivo su premio de la Gran Bretaña en China, y para conseguir tal finalidad no se escatimará esfuerzos y sacrificios.

Shang-Hai es el gran centro de distribución de mercancías en Extremo Oriente, y su importancia aumenta de día en día, al extremo de que en la actualidad más del cincuenta por ciento de las transacciones comerciales de China con Europa y América se efectúan por mediación de dicho puerto, que es el tercer puerto del mundo.

Los intereses ingleses en Shang-Hai son cuantiosos, y según los cálculos más recientes, los bienes británicos allí enclavados suponen unos ochenta millones de libras esterlinas.

La ciudad es de una fisonomía muy peculiar, y junto a los grandes hoteles, instalados como puedan estarlo los más lujosos de París, Londres y Nueva York, y que dan al viajero la impresión de encontrarse en Europa, se alzan pequeñas edificaciones representativas de la arquitectura china, en las que se hacinen indios, malayos, rusos, japoneses, etcétera.

En la actualidad viven en la zona de las concesiones o en los distritos contiguos

Comisión Municipal Permanente DE MAHON

Sesión ordinaria del día 9 de febrero de 1927

Presidió el señor Alcalde don Antonio Viotory Tallavull, asistiendo los tenientes de Alcalde señores del Amo, Conforio, Alvarez Margarida y Tallavull.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la sesión ordinaria anterior.

Aprobar varias cuentas.

Aprobar las cuentas de ingresos de enero de la Administración de Arbitros Municipales con un total de 20.675 07 pesetas.

Conceder las licencias siguientes:

A don Lorenzo Riera Carreras, para revocar la fachada número 25, de la calle de San Cirilo.

A don José Barber Moll, para colocar canchales en el frontis número 5, de la calle de San Jaime.

A don José Pons Moll, para colocar un anuncio en la columna que sostiene la farola de alumbrado público de la Plaza del Carmén.

EFECTUAR obras en la Casa de Misericordia para habilitar un dormitorio para las hermanas y otro para las niñas.

Adquirir varios objetos para el Gabinete Rongenológico Municipal.

Quedar enterado de la R. O. de 4 del actual (Gaceta 5), dictando reglas sobre dinislonas y nombramiento de concejales durante el período de suspensión parcial del Estatuto Municipal.

A ESTUDIO

De los señores concejales: Reglamento aprobado por el Segundo Congreso Nacional Municipalista y someter a la resolución del Ayuntamiento Pleno si esta Corporación ha de formar parte de dicha Unión.

Y se levantó la sesión.

LIBRO NUEVO

A los pies de Venus

Una novela de Blasco Ibáñez

Es la novela de los Borgia y de la influencia española en el Renacimiento. Las figuras novelescas de César y Lucrecia. Los grandes artistas. La vida nueva. El mundo culto, deslumbrado por el esplendor de la resurrección clásica, cayendo a los pies de la diosa que la simboliza. Nada tan admirable como esta obra, segunda parte de «El papa del mar», en que se destruye la falsa leyenda de los Borgia, que tanto alcanzó a los dos papas Calixto III y Alejandro VI, los más calamitados de la historia por ser españoles. El insigne novelista ha hecho como español algo patriótico escribiendo esta obra, que va a ser traducida y leída en toda el mundo. Precio: Cinco pesetas.

Véndese, en esta ciudad, en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

11 DE FEBRERO

El LIV aniversario de la proclamación de la República Española

AFIRMACION REPUBLICANA

De acuerdo con las instrucciones de La Alianza Republicana y con el entusiasmo que en nosotros despierta el recuerdo de la Gloriosa República Española vamos a celebrar el aniversario de su proclamación el próximo viernes.

El éxito que obtuvimos el año pasado con un acto semejante, que dejó en nosotros muy gratos recuerdos nos anima a convocar a los correligionarios el día referido desde las cinco a las ocho de la tarde en el local de la Casa del Pueblo para que hagan acto de presencia firmando en las listas que estarán abiertas al efecto.

Aquellos que por sus imprescindibles obligaciones en aquellas horas, o por estar ausentes de la ciudad, no puedan concurrir a la Casa del Pueblo, deberán enviar su adhesión en la forma que crean más conveniente.

A las seis de la tarde se celebrará un modesto lunch.

Republicanos mahoneses:

Confiamos que sabreis cumplir vuestro deber y estareis en vuestro puesto, como siempre, y más aun en estos tiempos en que precisa aprovechar las escasas ocasiones que tenemos de hacer pública afirmación de nuestros caros ideales y dedicar los más fervorosos recuerdos a quienes honraron nuestro partido y deben servirnos de ejemplo y acicate para las luchas futuras en pro de la Democracia y la República.

A todos os esperamos, pues, en la Casa del Pueblo, el viernes día 11 por la tarde.

Mahón 8 de febrero 1927.

EL COMITE REPUBLICANO.

TIPOGRAFIA MAHONESA

CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta en negro y en colores. -- Especialidad en trabajo comercial

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas, tintas, etcétera

L' ABEILLE

: COMPAÑIA DE SEGUROS :

ACCIDENTES, VIDA, INCENDIOS

Agente General en Menorca:

RAMON BUSTAMANTE

CALLE PI Y MARGALL, 11

TARIFA DE ANUNCIOS

DE

La Voz de Menorca

Ancho de una columna

De 1 a 5 líneas cuerpo 8 y de 1 a 5 inserciones	5'00 pts.
De 1 a 5 líneas cuerpo 8 y de 4 a 6 inserciones	5'00 »
De 1 a 5 líneas cuerpo 8 más de 6 inserciones; la inserción	0'50 »
De 6 a 10 líneas cuerpo 8 y de 1 a 5 inserciones	5'00 »
De 6 a 10 líneas cuerpo 8 y de 4 a 6 inserciones	8'00 »
De 6 a 10 líneas cuerpo 8 más de 6 inserciones; la inserción	1'00 »
Más de 10 líneas a 1'15 la línea por inserción	

Entrefiletes y entresuellos

A 0'25 pesetas la línea por inserción.

Remitidos y comunicados

A 1'15 la línea por inserción.

Ancho de dos columnas

Hasta seis centímetros:	
De 1 a 5 inserciones	7'50 pts.
De 4 a 6 inserciones	15'50 »
De 7 a 10 inserciones	20'00 »
Más de 10 inserciones a 1'75 pts. inserción.	

Hasta diez centímetros: Cincuenta por ciento de aumento sobre los precios anteriores.

Hasta catorce centímetros: Doble precio que para los seis centímetros

Los anuncios y esquelas mortuorias publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para la segunda o tercera.

Los anuncios publicados en cuarta página pagarán la mitad de precio señalado para los segundos o terceros.

OBSERVACIONES.—1.ª La elección de sitio en cualquiera de las páginas implica un recibo por ciento sobre los precios señalados.—2.ª Todos los anuncios se cobrarán por adelantado.—3.ª No se admitirá ningún anuncio que no venga bien expresado, los días y página en que se desea su publicación, requisito indispensable para la aplicación de la correspondiente tarifa.—4.ª Los suscriptores al periódico tienen derecho al beneficio de un 25 por 100 de descuento sobre los precios de esta tarifa, menos en las esquelas mortuorias. Todos los anuncios sufren un aumento de 4 céntimos por cada inserción para pagar timbre.

Hasta veinte centímetros: Triple precio que para los seis centímetros.

Ancho de tres columnas

Veinticinco por ciento de aumento sobre los precios señalados para las dos columnas.

De un octavo de página

Por una inserción 10'00 pts
Por dos inserciones 15'00
Cada nueva inserción 4 pesetas de aumento

De un cuarto de página

Por una inserción 20'00 pts
Por dos inserciones 50'00
Cada nueva inserción 7'50 pts. de aumento

De media página

Doble precio que el señalado para el cuarto de página.

De página entera

Doble precio que el señalado para la media página.

ESQUELAS MORTUORIAS

Del ancho de una columna	7'50 pts
A dos columnas	20'00
Un octavo de página	55'00
Un cuarto de página	50'
Media página	75'00
Página entera	100'00

Los anuncios y esquelas mortuorias publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para la segunda o tercera.

Los anuncios publicados en cuarta página pagarán la mitad de precio señalado para los segundos o terceros.

Obras diversas

Se pueden adquirir en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

	PTAS
SCIENS.—«Cómo se habla con los muertos» (Manual práctico)	3'00
DE FLEURY.—«La angustia humana»	5'00
BARRETT.—«En el umbral de lo invisible»	5'00
PERRIN Y MATHIEU.—«La Obesidad»	5'00
CLAPAREDE.—«Cómo diagnosticar las aptitudes de los escolares»	3'00
LE BON.—«El desequilibrio del Mundo»	5'00
JANET.—«Medicina psicológica»	5'00
ROSENTHAL.—«Hagamos fortuna»	4'00
BRANTOME.—«Vida de las damas galantes»	5'00
RABELAIS.—«Gargantúa y Pantagruel»	5'00
HEPTAMERON.—«Cuentos de la Reina de Navarra»	5'00
HERNAIZ.—«Lo bueno y lo malo que se ha dicho del Amor, de las Mujeres y del Matrimonio»	5'00
PREVOST.—«Su querida y yo» (Novela)	5'00
WELLS.—«El Nuevo Maquiavelo» (Novela)	6'00
FLAMMARION.—«La muerte y su misterio. I. Antes de la muerte»	4'00
FLAMMARION.—«La muerte y su misterio. II. Alrededor de la muerte»	6'00
MARQUES DE STA. CARA.—«Un tapateo en el misterio»	5'00
FLAMMARION.—«Las casas de duendes»	7'00
CHEVREUIL.—«No morimos» (Pruebas científicas de la supervivencia)	5'00
OSLY.—«El conocimiento supranormal»	7'50
FRONDONI LACOMBE.—«Maravillosos fenómenos del más allá» (Con 48 láminas y figuras)	7'00
BENLLIURE Y TUERO.—«Sátiras y diatribas» (Crítica)	4'00
AMADOR R. GUERRA.—«La recepción de la T. S. H.» a largadistancia.	

La Granja Barcino

Ha abierto la temporada de venta. Cultivamos doce razas dis tintas de aves, dos de conejos, todo debidamente seleccionado, HUEVOS PARA INCUBAR, POLLITOS DE TODAS EDADES, GALLOS, GALLINAS, PAVOS, GAZAPOS, CONEJOS, ETC. y además tenemos la representación en las Baleares, de la importante Granja EL PILAR DE IBI y del gran Criadero LES HAYES del Conde D'Aubigny AUTRECHE (INDRET-E-LOIRE).

Precios y condiciones los recibirá gratis por correo quien lo pida a Granja Barcino. Consell.—(Mallorca)

EMINENTE CREACION CIENTIFICA

Enfermos de los ojos
PRODIGALUZ GALUZ

Registrado en la Dirección General de Sanidad con el número 6265

PAPADOS

MARCA REGISTRADA SEGUN LAS LEYES

PREPARADO POR EL DR. J. MARTINEZ MENENDEZ, condecorado con la Cruz del Mérito Militar por méritos profesionales.

Específico único en el mundo, que cura radicalmente las enfermedades de los ojos por graves y crónicas que sean, con rapidez asombrosa, evitando operaciones quirúrgicas, que con tanto fundamento atemorizan a los enfermos. Desaparición de los dolores y molestias a su primera aplicación. Eminente mente eficaz en las oftalmías y por excelencia en las granuladas (granulaciones purulentas y blenorragia, queratitis, ulceraciones de la córnea, etc.) Las oftalmías originarias de enfermedades venéreas, curadas en breve tiempo. Maravilloso en las infecciones postoperatorias. Hace desaparecer las cataratas. Destruye microbios, cicatriza, desinfecta y cura para siempre. No más remedios arsenicales, mercuriales, nitrato de plata, azul metileno y otros tan terribles, usados en clínicas. Las vistas débiles y cansadas adquieren prodigiosa potencia visual. ¡No más neblina! ¡Siempre vista muy clara! ¡Jamás fracasa! El 98 por 100 de los enfermos de los ojos curanse antes de concluir el primer frasco del específico.

PRODIGALUZ evita usar lentes.

PRODIGALUZ eclipsa para siempre el tratamiento por los colorios conocidos hasta hoy en todos los gabinetes oculísticos, colirios que en la mayor parte de los casos no hacen más que empeorar el mal, irritando órgano tan importante como la mucosa conjuntival. El nitrato de plata, que causa el verdadero terror de los enfermos y de muchas cegueras, lo hace desaparecer.

PRODIGALUZ.

PRODIGALUZ es completamente inofensivo, y produce sus estupendos resultados sin causar la menor molestia a los enfermos. Detiene la miopía progresiva. ¡Enfermos de los ojos! Estad seguros que curaréis en brevisimo tiempo usando el portentoso PRODIGALUZ. (Exigid la firma y marca en el precinto de la cubierta).

Precio: cuarenta pesetas (40 pesetas) por GIRO POSTAL, a la Dirección general: E. Cuadrado P., calle de Santa Engracia, 64, 5.ª, derecha, Madrid España). Envíos a todas partes.

Testimonio de Jueces, Fiscales, Jefes del Ejército, Ingenieros comerciantes, obreros, etc. etc.